

# BUDGET PARTICIPATIF

BUXETA PARTEHARTZAILEA

ZUEN EGITASMOAK 2024ko URTARRILAREN  
20tik 4ra BITARTEAN PAUSA DITZAKEZUE

## DEPOSEZ VOS PROJETS !

DU 20 AVRIL AU 4 JUIN 2024  
SUR [LATELIERCITOYEN.BAYONNE.FR](https://lateliercitoyen.bayonne.fr)



TRANSFORMONS  
LA VILLE ENSEMBLE !  
HIRIA ELKARREKIN  
BESTELATUKO DUGU!



# LE MOT DU MAIRE



**A**près deux premières éditions réussies du **Budget participatif**, et l'émergence de **27 projets lauréats**, la Ville de Bayonne lance sa troisième édition avec la reconduction d'une enveloppe de **300 000€**. Des nouveautés viennent enrichir ce dispositif notamment grâce à une part financière dédiée à la jeunesse. Je compte sur vos idées et vos projets pour faire avancer la transition écologique, solidaire et citoyenne à Bayonne.

**Jean-René ETCHEGARAY**,  
Maire de Bayonne et de la  
Communauté d'agglomération  
Pays Basque.

## AUZAPEZAREN HITZA

*Parte hartze aurrekonduaren lehen bi edizio arrakastatsuren ondotik, eta 27 proiektu saridunen agerpenaren ondotik, Baiona Hiriak bere hirugarren edizioa abiarazten du, 300 000 €-ko gutunazal baten birbideratzearekin. Berrikuntzak datoz dispositibo horren aberastera, bereziki gazteriari eskainitako diru parte bati esker. Zure ideia eta proiektuekin kontaktzen dut Baionan trantsizio ekologiko, inklusibo eta herritara aitzinera eramateko.*

**Jean-René ETCHEGARAY**,  
Baionako Auzapeza eta Euskal Hirigune  
Elkargoko Lehendakaria.

## LO MOT DEU MAIRE

*Après duas prumèras edicions escadudas deu Budget Participatiu, e l'emergéncia de 27 projectes premiats, la Vila de Baiona que lança la soa tresau edicion dab la reconduccion d'ua envolòpa de 300 000 €. Nautats que vienent enriquir aqueth dispositiu sustot gràcias a ua part financèra dedicada a la joentut. Que compti dab las vòstas idèas e los vòstes projectes entà har anar la transicion ecologica, solidària e ciutadana a Baiona.*

**Jean-René ETCHEGARAY**,  
Maire de Baiona e President de la  
Comunautat d'aglomeracion País Basco.

# LORS DES ÉDITIONS PRÉCÉDENTES DU BUDGET PARTICIPATIF

AURREKONTU PARTE-HARTZAILEEN  
AITZINEKO EDIZIOETAN

182



PROJETS  
DÉPOSÉS

50



PROJETS  
MIS AU VOTE

27



PROJETS  
LAURÉATS

7 370



VOTES

+ 50%



DE BUDGET ALLOUÉ  
ENTRE 2019/2022

88%



DES PROJETS  
DÉJÀ RÉALISÉS

DES PROJETS PHARES RÉALISÉS FAISANT DE BAYONNE  
UNE VILLE PLUS SOBRE, PLUS NATURE ET PLUS SOLIDAIRE

#1 BUDGET  
PARTICIPATIF  
(2019)



#2 BUDGET  
PARTICIPATIF  
(2022)

L'INSTALLATION DE COMPOSTEURS  
COLLECTIFS DE QUARTIERS

LA CRÉATION D'UN JARDIN  
PARTAGÉ AU POLO BEYRIS

L'INSTALLATION DE STATIONNEMENTS  
VÉLO DANS TOUTE LA VILLE

LA PLANTATION D'UN VERGER URBAIN

LA VÉGÉTALISATION DU PARVIS DU CROUS  
LE SOUTIEN À KONPON TXOKO. TIERS LIEU  
DE LA RÉPARATION, DU RÉEMPLOI ET  
DU RECYCLAGE ALTERNATIF

L'AMÉNAGEMENT DE LA PLACETTE  
LARRASQUET ET LA CRÉATION D'UN JARDIN  
PÉDAGOGIQUE DE PLANTES MÉDICINALES  
DU CINÉMA EN PLEIN AIR

# TENTEZ L'AVENTURE DU BUDGET PARTICIPATIF !

**BUXETA PARTEHARTZAILEAREN  
ABENTURA SAIATU!**

Le projet peut être émis à titre individuel ou collectif



**PEUVENT DÉPOSER  
UN PROJET :**

- ✓ Toutes les personnes aimant Bayonne qu'elles y habitent ou pas
- ✓ Les jeunes, à partir de 9 ans



**NE SONT PAS AUTORISÉS  
À DÉPOSER UN PROJET :**

- ✗ Les associations recevant une subvention de la Ville supérieure à 5 000 €
- ✗ Les membres du comité de suivi

## COMMENT DEPOSER MON PROJET ?

**NOLA AURKEZTU NIRE TXOSTENA**

Vous pouvez déposer votre projet **entre le 20 avril et le 4 juin 2024 :**



Sur le formulaire  
en ligne de  
**lateliercitoyen.  
bayonne.fr**

Sur le format papier  
(disponible en Mairie et sur  
certains points relais) par  
courrier à l'adresse suivante :



Ville de Bayonne - La Fabrique des  
Transitions - Budget Participatif - 1 avenue  
Maréchal Leclerc - BP 60004 64 100 Bayonne

## IL CONVIENTRA DE MENTIONNER



- VOTRE **IDENTITÉ** ET VOTRE **CONTACT**
- VOTRE **ÂGE**
- LA **DESCRIPTION DE VOTRE PROJET**  
(OBJECTIFS, CONTRIBUTION À LA TRANSITION  
ÉCOLOGIQUE, SOLIDAIRE ET CITOYENNE,...)
- L'ESTIMATION DE SON **COÛT**  
QUI NE DOIT PAS DÉPASSER 50 000 € TTC
- SA LOCALISATION SUR UN TERRAIN PROPRIÉTÉ  
DE LA VILLE OU ÉVENTUELLEMENT DES  
BAILLEURS SOCIAUX HSA ET COL

Cf. Règlement du Budget Participatif #3 sur bayonne.fr

# 1

## JE PROPOSE UN PROJET

### EGITASMO BAT PROPOSATZEN DUT

J'aime Bayonne et j'ai plein d'idées en tête pour en faire une ville durable et solidaire. Je décide de les partager avec les habitantes et les habitants en déposant un projet sur la plateforme.



**Du 20 avril  
au 4 juin 2024**

# 2

## MON PROJET EST ÉTUDIÉ

### NIRE EGITASMOA AZTERTUA DA

La Ville instruit mon projet et étudie sa faisabilité et son coût. Pour être recevable, le projet doit contribuer à la transition écologique, solidaire et citoyenne et respecter les critères d'éligibilité. Le comité de suivi valide la liste des projets retenus qui seront soumis au vote.



**Du 5 juin au  
31 octobre 2024**

# 3

## MON PROJET EST SOU MIS AU VOTE

### NIRE EGITASMOA BOZKARA AURKEZTUA DA

Une fois mon projet validé, il est soumis au vote des habitantes et habitants de Bayonne. Quelques semaines plus tard, les lauréats seront annoncés.



**Vote du 9 novembre  
au 24 novembre 2024**

**Annonce des lauréats du 25 au 29 novembre 2024**

# 4

## MON PROJET EST MIS EN OEUVRE

### NIRE EGITASMOA PLANTAN EZARRIA DA

Si je suis lauréate ou lauréat, mon projet sera mis en oeuvre par les différents services de la Ville : dans 12 à 18 mois, il sera devenu réalité !



**Entre 12 et 18 mois après  
l'annonce des lauréats**

# LE BUDGET PARTICIPATIF C'EST AUJOURD'HUI

**300 000 €** À RÉPARTIR  
ENTRE PROJETS LAURÉATS



— NOUVEAUTÉ — **50 000 €**

**DEDIÉS À DES PROJETS PORTÉS  
PAR DES CITOYENNES & CITOYENS  
ÂGÉS DE 9 À 25 ANS.**

Suite au vote,  
les 1ers projets  
«jeunes» seront  
retenus en priorité  
dans la limite de  
cette enveloppe.



Vos projets doivent permettre de **réduire notre dépendance** (énergétique, alimentaire, consommation de ressources), d'aller vers plus de **collectif**, de **solidarité** et de **bien-être**.  
**Les projets peuvent être très variés !**



**Le comité de suivi** est composé de bayonnaises et bayonnais ainsi que de membres du Conseil Municipal qui veillent au **bon déroulement de chaque étape** du Budget Participatif.

## BESOIN D'AIDE ?

**LAGUNTZA BATEN BEHARRIK ?**

**N'hésitez pas à nous contacter  
pour vous accompagner dans la construction  
de votre projet !**

**budgetparticipatif@bayonne.fr**  
**Tél : 05-59-46-60-65**

**Permanences à retrouver sur le site**

**lateliercitoyen.bayonne.fr**